

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 81 (1955)  
**Heft:** 25

**Illustration:** Lasst hören aus alter Zeit...  
**Autor:** Barth, Wolf

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

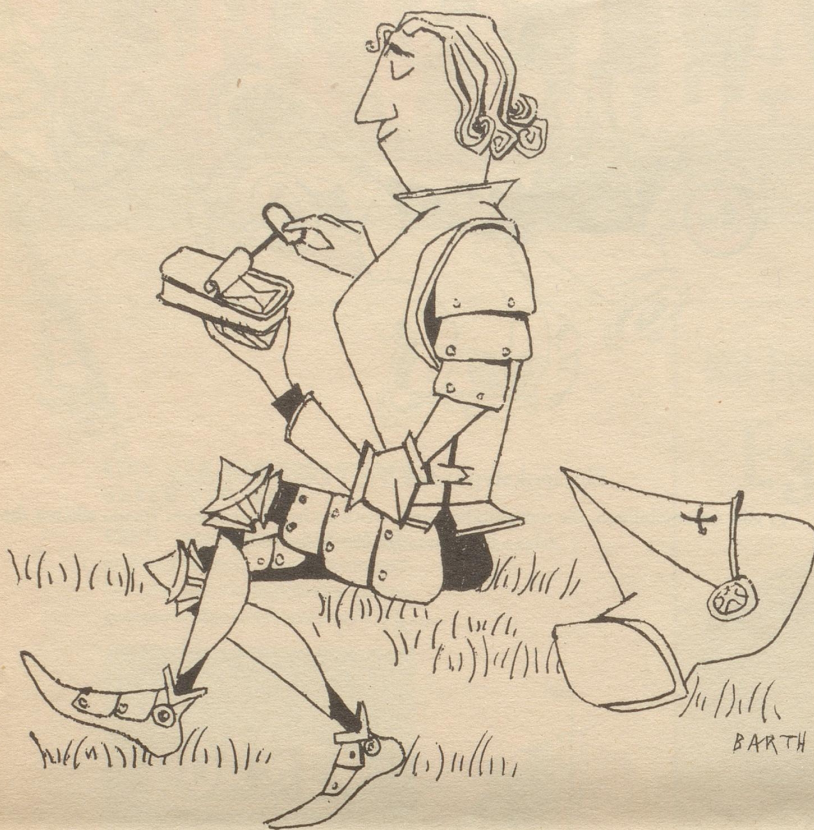
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

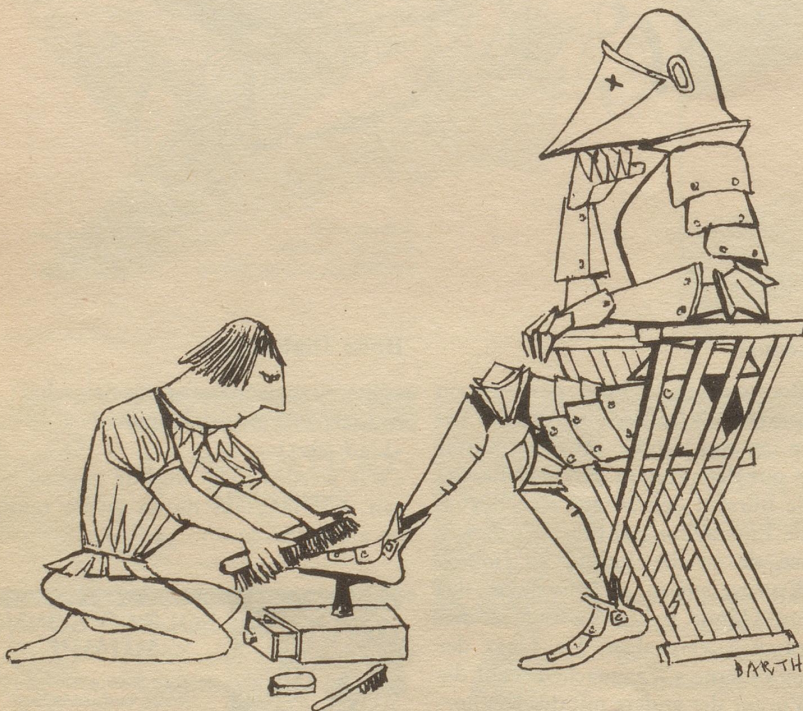
**Download PDF:** 16.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Laßt hören aus alter Zeit...



Picknick



Retablieren

## Der tolerante Duden

Es scheint nicht recht zusammenzupassen: Der Duden und Toleranz. Die Bibel der Setzer und Deutschlehrer ist doch sonst sehr streng. Sie macht aber doch Ausnahmen, und zwar meistens dort, wo sie besser keine machen sollte. Bei <fragen> steht: du fragst (auch frägt), und fügt gleich bei, diese Erlaubnis stünde zwar nicht in den Regelbüchern. Damit ist auch <frägt> halb-salonfähig geworden, die Mißbildung, die von ehemaligen Schülern erdacht wurde, die einmal einen <Tapen> bekamen wegen <du tragst> oder <er tragt>. Sicherheitshalber setzen sie nun überall ä-Zeichen. Wenn das so weiter geht, kann's noch ganz nett werden! Seien wir mindestens konsequent in unseren Sprachdummheiten und sagen:

Wer sich mit Sprachproblemen schlägt und schwer sie auf dem Herzen trägt, am besten seinen Duden frägt, bevor er etwas Neues wägt. Denn, was der alte Duden sägt, der selten sich zu irren pflegt, weil hoch er alles überrägt, was sprachliche Gewissen plägt, das wird von keiner Maus benägt. Drum sag ich jedem, der da klägt, es sei noch dunkel: Nein, es tägt!

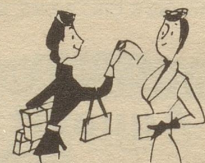
AbisZ

## Dilettantismus

Da veranstaltete ein ostzonaler Staatssekretär kürzlich eine Pressekonferenz für zwei aus Westdeutschland hinter den Vorhang geflohene amerikanische Brüder. Sie seien geflüchtet, erzählten die beiden, weil <der Lebensstandard in den USA von Tag zu Tag sinke>. Auch seien die Amerikaner <aller bürgerlichen Rechte beraubt>. Und schließlich: in New Jersey haben die Brüder ein Konzentrationslager bemerkt!

Nur ein einziges? Und nur <bemerkt>? Das ist ein mageres Ergebnis für diesen von ganz oben veranstalteten Presseempfang. Man sieht, auch das Daumensaugen will gelernt sein. Aber die beiden sind ja nun in besten Händen.

Pietje



### Soviel spare ich jeden Monat

seit ich das Rauchen aufgegeben habe. Dafür kann ich mir manches Schöne kaufen und habe erst noch etwas für meine Gesundheit getan. Meine Entwöhnung verdanke ich

## NICOSOLVENS

dem ärztlich empfohlenen Medikament.  
Kurpackung Fr. 20.25 in allen Apotheken  
Prospekte unverbindlich durch  
Medicalia G. m. b. H. Casima/Tessin